



REGIONE AUTONOMA TRENINO-ALTO ADIGE  
AUTONOME REGION TRENINO-SÜDTIROL  
REGION AUTONÓMA TRENIN-SÜDTIROL



**Dr. Luigi Chiocchetti**

ASSESSORE PER LE MINORANZE LINGUISTICHE E I GIUDICI DI PACE  
ASSESSOR FÜR SPRACHMINDERHEITEN UND DIE FRIEDENSGERICHTE  
ASSESSOR PER LA MENDRANZES LINGUISTICHES E I GIUDIZI DE PÈSC

Trento, 3 ottobre 2012

Regione Autonoma Trentino Alto Adige  
Autonome Region Trentino Südtirol

Id Doc: 741561

Registro: RATAA



Num. Prot: 001384/P

del: 03/10/2012

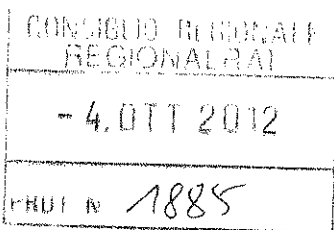
Egregio Signor

**Pius Leitner**

*Consigliere regionale Freiheitlichen*

Via Crispi 6

39100 BOLZANO



e, p.c.

Gentile Signora

**Rosa Zelger Thaler**

*Presidente del Consiglio regionale*

Egregio Signor

**Lorenzo Dellai**

*Presidente della Giunta regionale*

Oggetto: Interrogazione n. 177/XIV presentata dal Consigliere regionale Pius Leitner.

In risposta all'interrogazione in oggetto si comunica quanto segue.

La domanda di finanziamento, datata 19.09.2011, è pervenuta al protocollo in data 6 ottobre 2011.

Alla data della deliberazione (25.07.2012), non era pervenuta presso gli uffici competenti nessuna comunicazione rispetto alla rinuncia da parte di uno dei soggetti coinvolti nel progetto.

Da accertamenti d'ufficio eseguiti presso il Comune di S. Cristina, risulta ancora attuale il progetto di pubblicare il giornale di vallata con presunta distribuzione entro l'anno in corso (2012).

Nella domanda di finanziamento non viene fatto alcun accenno ad uno statuto del giornale: pertanto l'ufficio non era tenuto a chiedere informazioni circa il rispetto di quanto stabilito da un eventuale statuto di cui nessuno aveva parlato.

L'Ufficio Minoranze linguistiche della Regione non ha ricevuto notizia di un coinvolgimento del Comune di Castelrotto.

La comunicazione in senso ampio costituisce una delle priorità programmatiche nel campo della tutela e della promozione delle minoranze linguistiche. In tale ottica, anche la comunicazione di carattere istituzionale, purché realizzata prevalentemente in lingua minoritaria ed anche grazie alla capillarità della diffusione garantita, può risultare strumento molto efficace di tutela e promozione delle minoranze linguistiche regionali.

L'occasione è gradita per porgere cordiali saluti.

Luigi Chiocchetti



**Dr. Luigi Chiocchetti**

ASSESSORE PER LE MINORANZE LINGUISTICHE E I GIUDICI DI PACE  
ASSESSOR FÜR SPRACHMINDERHEITEN UND DIE FRIEDENSGERICHTE  
ASSESSOR PER LA MENDRANZES LINGUISTICHES E I GIUDIZI DE PÈSC

Trient, den 3. Oktober 2012

Regione Autonoma Trentino Alto Adige  
Autonome Region Trentino Südtirol

Id Doc: 741561

Registro: RATAA



Num. Prot: 0013849/P

del: 03/10/2012

Herrn

**Pius Leitner**

*Regionalratsabgeordneter*

*Die Freiheitlichen*

Crispistraße 6

39100 BOZEN

u. z. K. Frau

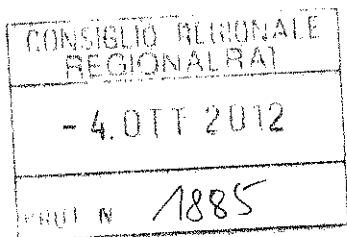
**Rosa Zelger Thaler**

*Präsidentin des Regionalrats*

Herrn

**Lorenzo Dellai**

*Präsident des Regionalausschusses*



Betreff: Vom Regionalratsabgeordneten Pius Leitner eingereichte Anfrage Nr. 177/XIV

In Bezug auf obgenannte Anfrage wird auf Nachstehendes hingewiesen:

Der Antrag auf Finanzierung trägt das Datum vom 19. September 2011 und wurde am 6. Oktober 2011 protokolliert.

Zum Datum des Beschlusses des Regionalausschusses (25. Juli 2012) war bei den zuständigen Ämtern keine Mitteilung betreffend das Ausscheiden einer der am Projekt beteiligten Körperschaften eingegangen.

Aus der bei der Gemeinde St. Christina von Amts wegen durchgeführten Ermittlungen geht hervor, dass das Projekt einer Talschaftszeitung immer noch besteht und diese noch im Laufe dieses Jahres (2012) veröffentlicht und verbreitet werden soll.

Im Finanzierungsantrag wird keineswegs auf ein Statut der Zeitung hingewiesen. Deshalb war das zuständige Amt nicht verpflichtet, um Erläuterungen hinsichtlich der Beachtung eines eventuellen Statutes zu ersuchen, das nicht erwähnt wurde.

Das Amt für Sprachminderheiten der Region hat keine Mitteilung betreffend die Beteiligung der Gemeinde Kastelruth erhalten.

Bereich des Schutzes und der Förderung der Sprachminderheiten. Unter diesem Gesichtspunkt können auch institutionelle Informationen, sofern sie vorwiegend in der Minderheitensprache übermittelt werden, auch dank ihrer engmaschigen Verbreitung ein sehr wirksames Mittel für den Schutz und die Förderung der regionalen Sprachminderheiten sein.

Mit freundlichen Grüßen

- Luigi Chiocchetti